

- EN** For your own safety please be aware that out of normal use the product can be dangerous.
Fabrics/ Warranty: for any basic advice for taking care of your chair and information concerning general warranties, please contact your dealer.
- FR** Pour la sécurité de l'utilisateur, nous déconseillons formellement l'usage de ce siège en dehors de ses conditions normales d'utilisation.
Revêtement / Garantie : pour tout conseil concernant l'entretien du revêtement de votre siège, ou toute demande d'information concernant la garantie, veuillez prendre contact avec votre concessionnaire.
- DE** Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit Ihres Drehstuhls nur bei bestimmungsgemäßem Gebrauch gewährleistet ist.
Pflege: wenn Sie eine Pflegeanleitung zum Bezug Ihres Sitzmöbels benötigen oder Fragen zur allgemeinen Garantie haben, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Fachhändler in Verbindung.
- NL** Voor de veiligheid van de gebruiker, raden wij aan om deze stoel niet te gebruiken buiten het normale gebruik van deze.
Onderhoud: voor elk advies inzake het onderhoud van de bekleding van uw stoel, gelieve contact op te nemen met uw dealer.
- IT** Attenzione, il prodotto deve essere usato esclusivamente come sedia e ogni diverso tipo di utilizzo può essere pericoloso per la vostra incolumità.
Rivestimento / Garanzia: per tutte le informazioni relative alla manutenzione del rivestimento della vostra sedia, e per informazioni sulla garanzia generale, vi preghiamo di rivolgervi al vostro concessionario.
- ES** Por razones de seguridad, desaconsejamos el uso de esta silla fuera de las condiciones normales de uso para las cuales ha sido diseñado.
Revestimientos / Garantía: para cualquier consejo básico sobre el mantenimiento del revestimiento de su silla, así como para conseguir información sobre condiciones generales de garantía, contacte por favor con nuestro comercial y/o concesionario.
- PT** Por favor tenha em atenção que o produto deverá ser usado unicamente como cadeira: qualquer outra utilização pode ser perigosa para a sua própria segurança.
Revestimento / Garantia: para qualquer esclarecimento sobre a manutenção do revestimento da sua cadeira, assim como condições gerais de garantia é favor entrar em contacto com Steelcase.
- RU** Пожалуйста, примите к сведению, что при неправильном использовании продукт может быть не безопасен.
Обивка / Гарантия: по всем вопросам об уходе за креслом и о предоставляемых гарантиях, пожалуйста, обращайтесь к Вашему дилеру.
- AR** من أجل سلامتك الشخصية ، يرجى الانتباه إلى أن الاستخدام الطبيعي للمنتج قد يكون خطيراً

شة / الضمان: للحصول على أي نصيحة أساسية للعناية بمقعدك والمعلومات المتعلقة بالضمانات العامة ، يرجى الاتصال بالموزع

Steelcase

Brody

User Guide

Guide d'utilisation

Bedienungsanleitung

Gebruiksaanwijzing

Guida per l'utilizzatore

Instruções de uso

Guia de utilização

РУКОВОДСТВО ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

دليل المستخدم

Brody™

EN - Brody creates a micro environment for users and becomes a uniquely productive zone within the office. Brody was designed to provide a comfortable lounge seating for focused work. It reduces distraction, optimizes working comfort and supports posture change.

FR - Brody crée un micro-environnement pour les utilisateurs, et devient ainsi une zone de travail productive et unique au sein du bureau. Brody est conçu pour offrir un siège lounge confortable, propice à la concentration et au travail individuel. Il limite les distractions, optimise le confort de travail et soutient les changements de posture.

DE - Brody schafft eine Mikroumgebung für Nutzer und wird innerhalb des Büros zu einer einzigartigen Zone für Produktivität. Brody ist eine bequeme Lounge, die für konzentriertes Arbeiten entwickelt wurde. Sie verringert Ablenkung, sorgt für optimalen Komfort bei der Arbeit und regt zu Haltungsänderungen an.

NL - Brody creëert voor de gebruikers een 'micro-omgeving' en verleent hiermee een unieke werkplek binnen het kantoor. Brody is ontworpen om een comfortabele lounge zitplaats te bieden om geconcentreerd te kunnen werken. Het reduceert afleiding, optimaliseert werken op een comfortabele wijze en helpt bij een afwisselende lichaamshouding.

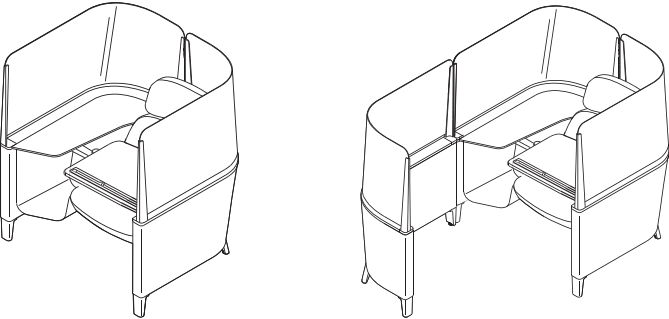
IT - Brody crea un micro ambiente per utenti e diventa una zona eccezionalmente produttiva all'interno dell'ufficio. Brody è stato progettato per fornire una comoda seduta nella saletta per lavoro mirato. Riduce distrazioni, massimalizza il comfort e sostiene la modifica della postura.

ES - Brody crea un microambiente para los usuarios y se convierte en una zona especialmente productiva dentro de la oficina. Brody ha sido diseñado para ofrecer un cómodo asiento lounge para un trabajo de concentración. Reduce la distracción, optimiza la comodidad de trabajo y favorece el cambio de postura.

PT - Brody cria um microambiente para os utilizadores e se transforma numa zona produtiva exclusiva dentro do escritório. Brody foi concebido para proporcionar um espaço de lounge sentado confortável, para um trabalho compenetrado. Diminui a distração, otimiza o conforto de trabalho e suporta mudanças de postura.

RU - Brody создает микросреду для пользователей и становится уникальной рабочей зоной внутри офиса. Brody задумано как лаунж-кресло для комфортной и сфокусированной работы. Оно поможет сосредоточиться, оптимизировать комфорт при работе и позволит легко менять положение тела.

AR لتوفير Brody بيئة صغيرة للمستخدمين وتصبح منطقة إنتاجية فريدة داخل المكتب. تم تصميم Brody لتخلق مقاعد جلوس مريحة للعمل المركز. يقلل من الإلهاء ويحسن راحة العمل ويدعم تغيير الموقف



EN - To work in a comfortable position you can adjust the tablet. Use this adjustment to lift your tablet and devices in an optimal position for your eyes, neck, and shoulders.

FR - Pour travailler confortablement, il est possible d'ajuster la surface de travail personnelle. Les possibilités de réglage permettent d'adapter la position de la surface de travail personnelle et des équipements à l'anatomie de l'utilisateur (yeux, cou, épaules).

DE - Für eine bequeme Arbeitshaltung verfügt das Arbeitstablär über verschiedene Verstellmöglichkeiten. Mit den Verstellmöglichkeiten können Sie Ihr Arbeitstablär sowie Ihre technischen Geräte optimal ausrichten und damit Augen, Nacken und Schultern entlasten.

NL - Om in een comfortabele houding te werken, kunt u het persoonlijk werkblad instellen door.Gebruik deze instellingen door uw persoonlijk werkblad met apparatuur op te tillen en het in een optimale positie voor uw ogen, nek en schouders te plaatsen.

IT - Per lavorare in posizione confortevole si può regolare il piano di lavoro personale. Con questi strumenti di regolazione è possibile sollevare il piano di lavoro personale e i propri dispositivi in posizione comoda per occhi, collo e spalle.

ES - Para trabajar en una posición cómoda, puede ajustar el espacio de trabajo personal. Utilice estos ajustes para levantar su espacio de trabajo y dispositivos y colocarlos en una posición óptima para los ojos, el cuello y los hombros.

PT - Para trabalhar numa posição confortável, a sua superfície de trabalho pessoal pode ser ajustada. Utilize os ajustes para elevar a sua superfície de trabalho pessoal e colocar os aparelhos na melhor posição para os seus olhos, pescoço e ombros.

RU - Для работы в комфортном положении вы можете отрегулировать ПРП с помощью. Используйте эти регулировки для поднятия ПРП и ваших устройств, чтобы достичь оптимального положения для ваших глаз, шеи и плеч.

AR للعمل في وضع مريح ، يمكنك ضبط الجهاز اللوحي. استخدم هذا الضبط لرفع جهازك اللوحي والأجهزة في الوضع الأمثل لعينيك ورقبتك وكفك

